

Département des LVII	 CONTROLE	Situation 3b Date: 12 janvier 2023
EPREUVE D'ESPAGNOL	PAespDurée: 2 H Coefficient: 3	Niveau:

Compétences : Énumérer les conséquences de l'immigration clandestine.

TEXTO : África migrante.

De los que consiguen cruzar la frontera sólo unos consolidan su proyecto migratorio de mejora personal a través de un empleo digno. Entonces, ¿por qué migran?

La falta de desarrollo económico, el déficit democrático y el desplazamiento masivo de las poblaciones huyendo de penurias extremas son hechos sobradamente conocidos por los africanos, sobre todo desde que sus comunidades originarias fueron divididas artificialmente por los antiguos colonizadores. Para el resto del mundo y para la UE tales hechos están empezando a dar la cara ahora.

Hoy suman 850 millones de habitantes, pero en 20 años (en los años 2030) África tendrá 1.500 millones de personas, más del 80% vivirá por debajo del umbral de la pobreza. Si no cambia nada, y no lo hace pronto, el grueso de la población intentará marcharse. Los importantes retos que se plantean deberán hacerlo las sociedades civiles de ambos lados del mediterráneo. Se trata de un asunto de estabilidad política, que permitirá devolver la esperanza no sólo a millones de africanos con necesidades básicas no cubiertas, sino también a los europeos, que vivimos bajo el temor de una invasión desde el sur.

Habría que ser más contundentes y crear algún tipo de fuerza internacional dotada de poderes políticos, institucionales y financieros, capaz de poner a África sobre el sendero del crecimiento y limitar el ansia depravadora de propios (corrupción) y ajenos (expoliadores de energía y materias primas). Se trata de articular una verdadera estrategia para combatir a la pobreza y salvar a África.

Luis Fernando Crespo Zorita, El país, 20 de Octubre de 2013.

I- COMENTARIO DE TEXTO 10ptos

- 1- Para Luis Fernando, ¿por qué motivos emigran los africanos? 2ptos
- 2- Según el texto, ¿cuánta será la población africana en los años 2030? Y ¿cómo será su situación económica? 2ptos
- 3- Para el problema, ¿Cuál será la finalidad de las medidas emprendidas por los gobiernos europeos y africanos? Piensa usted que ésta sería importante para solucionar la dificultad? justifique su respuesta. 3ptos
- 4- En su opinión, ¿sería beneficiosa la emigración masiva de los africanos para su continente? Justifíquese con tres elementos. 3ptos

II- COMPETENCIA LINGÜÍSTICA 8ptos

1- Vocabulario 2ptos

Complete los huecos con las palabras adecuadas:

- a- Es una actividad que hacemos en tiempo libre para distraernos.....
- b- La entrada en un país de personas que proceden de otros países es
- c- La salida de personas de un país determinado para dirigirse a otro distinto es
- d- Conse transmite la cultura de cada pueblo.

2 - Gramática :

4ptos

a- Rellene los suspensivos con los relativos correspondientes: 2ptos

- El palacio de Founbanfue..... asistí al Nguon.
- El nueve de enero de 2022 fue..... se organizó el gran rito en mi pueblo.
- A mí me gusta la manera..... bailan los Sawa.
- Los pueblostradiciones se conservan son muy ricos.

b- Transforma en negativas las frases siguientes: 2ptos

- Alguien dice que el porvenir de Camerún será mejor.
- Había alguna duda para cruzarla frontera.

3- Conjugación :

Conjuge los verbos entre paréntesis en los tiempos que convengan: 2ptos

- Si vas al pueblo, (conocer) muy bien tu cultura.
- Si (hablar-yo) de manera regular mi lengua materna, tendría un buen vocabulario cultural.
- De organizar una gran feria, Camerún (multiplicar) ingresos de dinero.
- Si yo hubiera asistido a los festivales culturales, (dominar) los bailes típicos de mi cultura.

III- PRODUCCIÓN DE TEXTOS 22ptos

1- Traducción 8ptos

a- Tema: 4ptos

Pase al francés el trozo que va de "Hoy suman 850millones" a "ambos lados del Mediterráneo"

b- Versión: pase al español el trozo siguientes:

En accord avec l'UNESCO, le patrimoine culturel représente ce que nous avons hérité et que nous sommes obligés de conserver pour les générations futures ; et on l'entend comme le reflet de la continuité de l'identité des peuples ; en incluant comme partie de ce patrimoine: des monuments, des lieux naturels, des lieux historiques, des musés, des chants, la littérature et autres....

2- Redacción 14ptos

a- Semi guiada 7ptos

Escribe un párrafo coherente de siete frases correctas sobre el tema: **importancia de la cultura.**

b- Redacción libre:

Su primo que ha acabado con sus estudios hace unos años no tiene todavía trabajo y quiere ir a Europa por medios ilegales.

Consigna1: Trate de dar las causas y las consecuencias de la emigración. Proponga tres soluciones.

Consigna2: Redacte su trabajo en un lenguaje sencillo y coherente con tres partes: introducción, desarrollo y conclusión

Corrección del Examen

I- COMENTARIO DE TEXTO (10 puntos)

1- Para Luis Fernando, ¿por qué motivos emigran los africanos? (2 puntos)

Respuesta: Según Luis Fernando, los africanos emigran debido a la falta de desarrollo económico, el déficit democrático y el desplazamiento masivo de poblaciones que huyen de penurias extremas. Estos problemas se originaron en parte por la división artificial de las comunidades africanas durante la época colonial.

2- Según el texto, ¿cuánta será la población africana en los años 2030? Y ¿cómo será su situación económica? (2 puntos)

Respuesta: En los años 2030, la población africana será de 1.500 millones de personas. Sin embargo, más del 80 % vivirá por debajo del umbral de la pobreza si no se toman medidas para cambiar esta situación.

3- Para el problema, ¿Cuál será la finalidad de las medidas emprendidas por los gobiernos europeos y africanos? Piensa usted que ésta sería importante para solucionar la dificultad? Justifique su respuesta. (3 puntos)

Respuesta: La finalidad de las medidas emprendidas por los gobiernos europeos y africanos sería devolver la esperanza a millones de africanos con necesidades básicas no cubiertas y garantizar la estabilidad política. Estas medidas son importantes porque, sin ellas, el grueso de la población africana intentará emigrar, lo que podría generar una crisis migratoria y tensiones sociales en Europa. Además, abordar la pobreza y la corrupción en África es esencial para lograr un desarrollo sostenible y evitar futuras migraciones masivas.

4- En su opinión, ¿sería beneficiosa la emigración masiva de los africanos para su continente? Justifíquese con tres elementos. (3 puntos)

Respuesta: No, la emigración masiva de los africanos no sería beneficiosa para su continente. Tres razones que justifican esta respuesta son:

1. **Fuga de cerebros:** La emigración masiva implica la pérdida de personas capacitadas y jóvenes que podrían contribuir al desarrollo económico y social de sus países.
2. **Despoblamiento:** La salida masiva de personas podría llevar al despoblamiento de ciertas regiones, lo que afectaría negativamente la economía local y la cohesión social.
3. **Dependencia económica:** Los países africanos podrían volverse más dependientes de las remesas enviadas por los emigrantes, lo que no es una solución sostenible a largo plazo para el desarrollo económico.

II- COMPETENCIA LINGÜÍSTICA (8 puntos)

1- Vocabulario (2 puntos)

Complete los huecos con las palabras adecuadas:

- a- Es una actividad que hacemos en tiempo libre para distraernos..... **Respuesta:** *ocio*. b- La entrada en un país de personas que proceden de otros países es **Respuesta:** *inmigración*.

2- Gramática (4 puntos)

a- Reliene los suspensivos con los relativos correspondientes: (2 puntos)

1. El palacio de Founban fue **donde** asistí al Nguon.
2. El nueve de enero de 2022 fue **cuando** se organizó el gran rito en mi pueblo.
3. A mí me gusta la manera **como** bailan los Sawa.
4. Los pueblos **cuyas** tradiciones se conservan son muy ricos.

b- Transforma en negativas las frases siguientes: (2 puntos)

1. Alguien dice que el porvenir de Camerún será mejor. **Respuesta:** Nadie dice que el porvenir de Camerún será mejor.
2. Había alguna duda para cruzar la frontera. **Respuesta:** No había ninguna duda para cruzar la frontera.

3- Conjugación (2 puntos)

Conjugué los verbos entre paréntesis en los tiempos que convengan:

1. Si vas al pueblo, **conocerás** muy bien tu cultura.
2. Si **hablara** de manera regular mi lengua materna, tendría un buen vocabulario cultural.
3. De organizar una gran feria, Camerún **multiplicaría** ingresos de dinero.
4. Si yo hubiera asistido a los festivales culturales, **dominaría** los bailes típicos de mi cultura.

III- PRODUCCIÓN DE TEXTOS (22 puntos)

1- Traducción (8 puntos)

a- Tema: Pase al francés el trozo que va de "Hoy suman 850 millones.^a .ambos lados del Mediterráneo" (4 puntos)

Traducción: Aujourd'hui, ils sont 850 millions d'habitants, mais dans 20 ans (dans les années 2030), l'Afrique aura 1,5 milliard de personnes, dont plus de 80 % vivront en dessous du seuil de pauvreté. Si rien ne change, et si cela ne change pas rapidement, la majorité de la population tentera de partir. Les défis importants qui se posent devront être relevés par les sociétés civiles des deux côtés de la Méditerranée.

b- Versión: Pase al español el trozo siguientes: (4 puntos)

Traducción: De acuerdo con la UNESCO, el patrimonio cultural representa lo que hemos heredado y que estamos obligados a conservar para las generaciones futuras; y se entiende como el reflejo de la continuidad de la identidad de los pueblos; incluyendo como parte de este patrimonio, monumentos, lugares naturales, lugares históricos, museos, cantos, literatura y otros.

2- Redacción (14 puntos)

a- Semi guiada: Escribe un párrafo coherente de siete frases correctas sobre el tema: **Importancia de la cultura.** (7 puntos)

Respuesta: La cultura es un elemento fundamental en la vida de las personas y las sociedades. En primer lugar, la cultura define la identidad de un pueblo y lo diferencia de otros. Además, a través de la cultura, se transmiten valores, tradiciones y conocimientos de generación en generación. La cultura también fomenta la cohesión social y el sentido de pertenencia. Por otro lado, el patrimonio cultural atrae turismo, lo que contribuye al desarrollo económico. Sin cultura, las sociedades perderían su riqueza histórica y su diversidad. Por último, la cultura es un puente que une a las personas y promueve el respeto mutuo. En resumen, la cultura es esencial para el desarrollo integral de las sociedades.

b- Redacción libre: (7 puntos)

Tema: Su primo que ha acabado con sus estudios hace unos años no tiene todavía trabajo y quiere ir a Europa por medios ilegales. Trate de dar las causas y las consecuencias de la emigración. Proponga tres soluciones.

Respuesta:

Introducción: La emigración ilegal es un fenómeno que afecta a muchos jóvenes africanos que, tras terminar sus estudios, no encuentran oportunidades laborales en sus países. Este es el caso de mi primo, quien, después de años de esfuerzo académico, se ve obligado a considerar la opción de emigrar a Europa de manera ilegal.

Desarrollo: Las causas de esta situación son múltiples. En primer lugar, la falta de empleo y oportunidades económicas en África obliga a muchos jóvenes a buscar un futuro mejor en el extranjero. Además, la corrupción y la mala gestión de los recursos impiden el desarrollo económico de muchos países africanos. Por último, la falta de inversión en educación y tecnología limita las posibilidades de progreso.

Las consecuencias de la emigración ilegal son graves. Por un lado, los emigrantes enfrentan peligros como el tráfico de personas, la explotación laboral y la discriminación. Por otro lado, los países de origen pierden a jóvenes capacitados que podrían contribuir

al desarrollo nacional. Además, la emigración masiva puede generar tensiones sociales en los países de destino.

Conclusión: Para solucionar este problema, propongo tres soluciones. Primero, los gobiernos africanos deben invertir en educación y crear empleos dignos para los jóvenes. Segundo, la comunidad internacional debería apoyar el desarrollo económico de África mediante inversiones y cooperación. Tercero, es necesario combatir la corrupción y garantizar una gestión transparente de los recursos. Solo así se podrá evitar la emigración ilegal y construir un futuro mejor para todos.

Nota final:

La corrección total del examen suma **40 puntos**. Cada sección ha sido evaluada según los criterios establecidos en el examen.